

INVITO CONVEGNO

Prima l'Italiano

La mediazione linguistica nei corsi aziendali di Formazione e Sicurezza.



- I vantaggi dell'interiorizzazione dei contenuti in lingua madre. Traduzione simultanea in Arabo, Urdu, Punjabi, Inglese, Francese, Spagnolo, Somalo e Pashto
- Corsi di lingua italiana propedeutici ai corsi di sicurezza per favorire i processi di integrazione dei lavoratori stranieri nell'organico aziendale.

Giovedì, 11 luglio 2019

Dalle ore 08,30 alle ore 12,30

Sala Convegni Unione Industriali di Pordenone
Accesso passerella pedonale Via Borgo S. Antonio, 17

Partecipazione libera con iscrizione online:

<https://www.unindustria.pn.it> sezione IN PRIMO PIANO

Per motivi organizzativi il **numero dei partecipanti è limitato a 130 persone**.
Oltre le 130 persone l'organizzazione potrà predisporre la teleconferenza da sala attigua.

Programma:

- 8.30** Registrazione dei partecipanti
- 8.45** Saluti istituzionali
- 9.00** **Paolo Badin - Area Ambiente e Sicurezza Unindustria Pordenone**
"Formazione, addestramento, motivazione alla prevenzione per chi non pensa come noi"
- 9.15** **Anna Macuz - Area Istruzione e Cultura d'Impresa Unindustria Pordenone**
"Cominciamo dalla scuola!"
- 9.30** **Pietro Aloisio - Applika**
"I rischi per l'azienda dai lavoratori di lingua straniera"
- 9.50** **Enrico Barbaresco - Studio legale BCM**
"La formazione dei lavoratori stranieri nella giurisprudenza"
- 10.20** **Marta Sara Pajer e Chiara Rambaldini - Nuovi Vicini**
"L'integrazione linguistica dei lavoratori, fattore di sicurezza sociale"
- 10.50** **Nicoletta Suter - Centro Attività Formative CRO Aviano**
"Comunicazione, cultura, dignità"
- 11.20** Testimonianze ed esperienze in azienda:
Piovesana Maurizio - Mobilificio Sangiacomo
- 11.40** Dibattito
- 12.00** Conclusione dei lavori e aperitivo



LA PARTECIPAZIONE DÀ DIRITTO A:

- Scaricare il materiale didattico (slide ed estratti) dal sito web di Unindustria Pordenone
- Attestato di partecipazione

• CREDITI FORMATIVI COME SEGUE:

2 ore aggiornamento
RSPP/ ASPP
Dirigenti e Preposti
CSE/CSP Formatori per la sicurezza

CFP come da regolamento
CONAF 3/2013

